

The Dance Palace Community & Cultural Center

POINT REYES STATION, CALIFORNIA • DANCEPALACE.ORG



INFORME ANUAL – AÑO FISCAL 2025/2026

El Dance Palace ofrece programas e instalaciones que cultivan una comunidad próspera e integradora, en la que el arte y la cultura sean accesibles, celebradas y formen parte integral de la vida cotidiana en West Marin.





Foto de tapa: Los campistas muestran sus pinturas colaborativas de paisajes. Fila de arriba: Bailarines de Ballet Folklórico dancers antes de una muestra en la escuela (crédito de la foto: Maricela Mora). Fila del medio: Gene Ptak cuenta historias durante el campamento de verano. Fila de abajo: Bridget Bartholome enseña Ballet en el Palace. Siguiendo página: La entrada delantera florescente.

Queridos amigos:

Durante el último año, han asistido a clases, espectáculos, campamentos, eventos comunitarios y celebraciones de la vida. Se reunieron con amigos y vecinos, aprendieron cosas nuevas, escucharon música, compartieron comidas y asistieron eventos organizados por alguna de las docenas de organizaciones sin ánimo de lucro que utilizan el Dance Palace como espacio de encuentro. El Dance Palace ha significado muchas cosas para mucha gente y entendemos que el cambio siempre está en proceso. Como centro comunitario, seguimos comprometidos con escuchar, adaptarnos y estar a la altura de cada momento.

Esperamos que hayan disfrutado de las mejoras que hemos realizado este año en el edificio hermoso, la cocina, los jardines y el nuevo sistema solar. Estas mejoras ayudan a preservar el Dance Palace para el futuro, y a la vez lo hacen más funcional y acogedor.

Los recursos, las relaciones y el compromiso compartido permiten que el Dance Palace siga aquí, año tras año, creando un espacio para la comunidad y la cultura. Es un honor estar con ustedes, 55 años después, en todas las formas en las que nos reunimos.

¡Gracias por estar aquí!

Con gratitud,

Claire Burns

Claire Burns, *Directora Ejecutiva*

Elizabeth Wells

Elizabeth Wells, *Board President*



INFORME DEL TESORERO

El año fiscal entre julio de 2025 y junio de 2026 fue un año de importantes inversiones en nuestro centro. Aprovechando el impulso del año anterior, completamos una renovación integral de nuestros paneles solares y baterías, reformamos nuestra cocina y continuamos con las mejoras pendientes nuestros jardines y terrenos. En conjunto, estos proyectos bajaron los servicios públicos, una cocina más segura y funcional para nuestras clases, eventos y alquileres y un espacio que da una mejor bienvenida a todos los que cruzan nuestras puertas.

Gracias al apoyo de la comunidad y a las subvenciones, cerramos el año con los ingresos totales de \$808,356 y los gastos totales de \$795,598, con un resultado operativo neto de \$12,758, lo cual supera el presupuesto de equilibrio financiero aprobado previamente. Es un superávit menor que el año pasado, pero está alineado con las expectativas dado la dimensión de las obras realizadas.

Vale destacar que estas mejoras en el edificio se financiaron en gran medida mediante subvenciones y generosas donaciones, incluida la subvención del MCE que financió el nuevo sistema de energía solar, así como una subvención y donaciones para la renovación de la cocina, en vez de tener que usar fondos de funcionamiento cotidianos. En otras palabras, el Dance Palace ha invertido en sí mismo este año sin usar los fondos que sostienen nuestros programas habituales, eventos comunitarios y becas.

Las donaciones de la comunidad siguen siendo la columna vertebral del Dance Palace, ¡y estamos muy agradecidos por su apoyo! Este ha sido un año excepcional en cuanto a donaciones individuales, incluyendo varios legados. Mientras la programación comunitaria sigue ampliándose, también hemos observado un aumento constante en las matrículas, la venta de entradas, el alquiler de espacios y otros ingresos derivados de los programas, todos ellos fuentes de ingresos vitales para subvencionar nuestros programas y gastos de funcionamiento. Las subvenciones siguen siendo una parte fundamental de la financiación de nuestros proyectos más importantes, pero la Junta Directiva continúa centrándose en reforzar las fuentes de ingresos fiables y recurrentes que garantizan que la organización se sostenga a largo plazo.

En el año fiscal 2026/2027, ahora que los proyectos de energía solar y de la cocina han terminado, la Junta Directiva ha aprobado un presupuesto más conservador, con una previsión de ingresos totales de \$596,700 y gastos totales de \$576,950, lo que supone un superávit previsto de \$19,750.

Como siempre, la sostenibilidad del Dance Palace depende de la generosidad y el apoyo de esta comunidad.

¡Gracias!



Phil Rodoni, *Treasurer*

AÑO FISCAL 2025/2026 — INGRESO OPERATIVO NETO

Ingresos — Año fiscal 2025/2026		
Ingresos contribuidos	Contribuciones individuales	\$266,029
Ingresos por subvenciones	Subvenciones de fundaciones, organismos públicos, etc.	\$240,567
Ingresos ganados	Venta de entradas, matrículas y alquileres	\$191,142
Recaudación y donantes In-Kind	Eventos para recaudar + empresas colaborativas y/o que donan bienes o servicios	\$82,514
Otros ingresos	Ingresos por productos, crédito de retención del IRS, intereses y dividendos	\$28,104
Ingresos totales		\$808,356

Gastos — Año fiscal 2025/2026		
Gastos administrativos y de gestión	Salarios, beneficios, gastos administrativos de oficina, subcontratistas, licencias y tasas	\$366,121
Gastos de las instalaciones*	Mantener el edificio y terreno, seguro, proyectos capitales	\$264,333
Programas y gastos en alquileres	Costo de ofrecer los programas, las clases, las becas, las salas para alquilar, etc.	\$115,252
Recaudación de fondos e In-Kind	Gastos de recaudación y de donantes In-Kind	\$49,892
Gastos totales		\$795,598

* De estos gastos en instalaciones, \$158,101 se han capitalizado como activos fijos y se incluyen en el presupuesto de inversiones. Estos costos corresponden al sistema de energía solar, al escenario al aire libre y a la reforma de la cocina.

JUNTA DIRECTIVA

Elizabeth Wells, *Presidenta*

Adriana Quintana-Lopez,
Vis-Presidenta

Phil Rodoni, *Tesorero*

Ken Taymor, *Secretario*

Maryana Bustamante

Victoria Canby

Miembros anteriores dentro del AF 25-26

Barbara Jay, *Presidenta*

Ken Otter, *Vis-Presidente*

Warren Sattler, *Secretario*

Randy Merk, *Tesorero*

Molly Livingston

PERSONAL

Claire Burns

Directora Ejecutiva

Chris Grace

*Manager de Programación
y Operaciones*

Alex Bleeker

Coordinador de Arte y Educación

Laurel Ann Riley

Diseño Gráfico

Caitlin Sullivan

Coordinadora Administrativa

Anna Von Thaeer

Pasante de Verano

Empleados anteriores dentro de AF 25-26

Rick Didia

Taryn Henry

COMITÉ DE FINANZAS

Phil Rodoni

Elizabeth Wells

Ken Taymor

COMITÉ DE EVENTOS

Adriana Quintana-Lopez

Elizabeth Wells

Justine Endicott

Maryana Bustamante

COMITÉ DEL EDIFICIO

Marshall Livingston

Steve Siegel

Doug Gower

COMITÉ DE ARTE

Rich Clarke

Rudi Dundas

Ginny Felch

Douglas Gower

Mimi Robinson

Lucy Vitali



Mahjong en el Dance Palace



Fila de arriba: Asamblea de la escuela con Ensamble Ballet Folklórico de San Francisco; Comida comunitaria de West Marin Senior Services. Fila del medio: Concierto de Fruit Bats y Vetiver; Concierto en el Espacio Church Space. Fila de abajo: Otro concierto con entradas agotadas.

DONANTES

Anónimo (8)

Meredith Ackley y Tony
Custodio

Mark y Laura Alderdice
Francine Allen

Kurt Andersen

Sonja Anderson

Doug y Andrea Apatow

Laura Arndt

Jane y Larry Baack

Peter Barnes

Hathaway Barry

Johanna y Tom Baruch

Anne Baxter

Kate Baxter

Howard Beeman

Sarah Berger

Mina y Dwight Bissell

Winston Black Jr.

Bob Blitzler y Xenry

Sydne y Allan Bortel

Renee y Sean Bracken

Carissa Brands

Susan Brayton

Pam Bridges y Gordon
Bryan

Sue Brown

Christa Burgoyne

Paul Calderaro

Jim y Pam Campe

Victoria Canby

David y Pamela Carr

John y Pamela

Casaudoumeq

Julie y Brian Cassel

Catherine Caufield y

Terry Nordbye

Jim Chapman y

Madeleine Ballard

Paul y Helen Chapman

Lorette Cheda

Robert Chlebowski y
Gray Brechin

Rich Clarke

Sheri y George Clyde

Nancy y Ed Conner

Eileen Connery

Kate Levinson y Steve
Costa

Ciara Cox y Margaret Wu

Jane Curtis

Howard y Ellen Deixler

Ivan y Sarah Diamond

Lisa Dolby Chadwick

Maria Donat

Lisa Doron

Sarah Leach y Kenneth
Drexler

Ashley y Michael
Dumbra

Rudi Dundas y Jim
MacDonald

Barbara Eastman

Ben Eastman y Celine
Underwood

Amanda y Kenneth
Eichstaedt

David Briggs y Tess
Elliott

Woody y Ann Elliot

Ken Emanuels

Larry Enos y Sally
Hutchinson

Estate of Pat Healy

Giorgio y Cindy Farina

Loretta Farley y Gus
Conde

Gail Fechter y Ann
Griffin

Will y Ginny Felch

Sanders Feldhorn

Jeffrey Felix y Bonnie
Rottier

Teresa Ferrari

Lorraine Fisher-Smith

Corrine Fitzpatrick y
Chris Jennings

Maica Folch y Daniel
Barton

Heather Foote

Bruce Fox

Dianne Fradkin

Lynne Marie Frame y
Richard Hoskins

Anna B. Francis

Alex Frankel

John Fricke y Andrea
Issod

Peter Friedman

Gabi y Jorg Friedrich

Wendy Friefeld, en
honor a Carol Friedman

Andy Morse y Nancy
Galloway

Tom y Barbara Gaman

Lawrence Geni

Christian Gerike

Ann Gessert y Raul
Gallyot

Robert Giacomini

Lynn y Teddy Stray

Lee Giammona

Arielle Giusto

Andrea Glass

Liza Goldblatt

Kathleen Gordon

Karen Gray

Sophia Green

Ann-Sheree

Greenbaum

Muniera Kadrie y Jim
Griffiths

Terry y David Griffiths

Doug Haner y Bonnie
Tank

Brent Harris

Christopher y Kathleen
Hartzell

Robert Hass

Howard y Pam
Hatayama

Michael y Nancy Jo Heaton	Gary Kern	Catherine Lucas y Michael Durrie
Susanna Henderson	Tom y Carolina Killion	Robert Lundstrom
Burr Heneman y Alexandra Rome	Julie y Stephen Kimball	Linda y Steve Lustig
Taryn y Steve Henry	Anne Klebahn	Ted y Leeann Lyman
Claire Herminjard y David Evans	Paul Korhummel	Jessica Mahoney
Anne Hightower	Jack Kramer y Susan Hayes	Ron y Amanda Mallory
Sam Hinkley y Kate O'Laughlin	Lisa Krieger	Tracy Manheim
Alex Hinds y Eloisa Mendoza-Hinds	Rhonda Kutter	Steve & Kathleen Martinek
Lisa Honig	Donna Larkin	Kathy Maxwell
Molly Hooper	Lauren LaRocca y Ethan Blankenship	Vivian Mazur
Robert Houghteling y Elizabeth Fishel, en honor a Barbara Jay	Launch for Hire, LLC	Tom McCoy y Earlene Hass
Martha Howard	Frank Leahy	Kristen McDonald
Jennifer Howard y Tony Cascardi	Cherry LeBrun y Forrest Warthman	Jennifer McFarland
Geoff Hoyle y Mary Winegarden	Bill Lee & Corey Ohama	Margreta McKeown
Constance Hunter	Sarah Cameron y Jim Lerer	Ulla McLean
Katherine Hunting	John Levy	Kay McMahon
Louis Jaffe y Kitty Whitman	Leah & Ivan Light, en honor a Barbara Jay	Anne Menke
Rob y Susan Janes	Kirston Lightowler	Gerald Meral, en memoria a Barbara Meral
Barbara Jay	Meg Linden	Randall y Julie Merk
Katie Jay y Stephen Horvat	Linda & Barry Linder	Jenefer Merrill y Mark Switzer
Davy Jay y Shelley Hamilton	Kathryn y Jim Lino	Virginia Michael
John Bishop	Julia Liss	Sarah Miller
Montgomery y Margaret Mayr	John Littleton y Maria Rosa Kaufman	Kathryn Minnis
Ann Johnson	Marshall y Jennifer Livingston	Peggy y Dick Mitchell
Deborah y Ellis Jones	Kerry y Dewey Livingston	Bruce Mitchell y Nancy Hemmingway
Phil Jonik	Don Lloyd	Bridger y Katherine Mitchell
Alex y Jan Kadrie-Berry	Bobbi Loeb	John y Susie Monson
Yuko Kaneko	Carolyn y John Longstreth	Diann Montemayor
Keith Giusto Bakery Supply LLC	Ruth y John Lopez	Anthony Moore y Mary Thorsen
Maureen Kennedy	Lorraine y Victor Honig Fund for Social Change	Mary Morgan y Heather Furmidge
	Judith Lubman	Connie y Dan Morse
		Zea Morvitz
		Harriet Moss
		Lawrie Mott

Laura Natkins y Peter
 Gradjansky
 Melissa Nelken y Ronald
 Lee
 Axel y Mara Nelson
 Susan y John Nelson
 Mariah Nielson Blunk y
 Max Frommelf
 Ed y Marcia Nute
 Elizabeth O'Brien y
 Daniel Cordrey
 Jennifer O'Keeffe
 Judy y Mike O'Shea
 Doris Ober
 Jim Desser y Peggy Orr
 Katharine Osburn
 Ken Otter y Taira Restar
 Robert W. Page Jr.
 Mary Papale y Bob
 Volpert
 Patty y Jack Wright
 Foundation
 Claire Peaslee
 Judy Penner
 Alex Porrata
 Carlos y Rebecca
 Porrata
 Carol y Bill Press
 William Prince y Theresa
 Elaine Prince
 Martha Proctor
 Elisabeth y Gene Ptak,
 en memoria a Arthur
 Indenbaum
 Camille y Louis Ptak
 Pamela Putch
 Tony Ragona y
 Jan Wood
 Enzo Resta
 Cathy y Robert Richards
 Melissa Riley
 Matthew y Janet Robbins
 Mimi Robinson
 Danielle y Al Rodoni

Caroline y Philip Rodoni
 Dennis y Judy Rodoni
 Karen y Fred Rodoni
 Nicole Rodriguez y Roni
 Krouzman
 Stuart Rojstaczer y Holly
 Welstein
 Fabiola Roman-Tinmahan
 Seth y Molly Rosen
 Pam Ross
 Bonnie Ruder y Ron
 Wagner, en memoria a
 Josh Ruder y Beryl Miller
 Carla Ruff, en memoria a
 Dr. Bob Mendle
 Theresa Rutledge
 Josiane Saulnier y
 Michael Cohen
 Kim Schurman
 Wendy Schwartz y Mark
 Dowie
 Elisa Schwartz
 Rishi Schweig
 Lee y Frank Seidner
 Ellen Serber y James
 Ottobre
 Jessica Shaefer
 Maura Shannon
 Skip y Barbara Shapiro
 Peter Sheremeta y
 Maureen Cornelia
 Kanade Shinkai
 Donna Shoemaker
 Nancy y Steven Sicher
 Bill Siegler
 Maile Sivert y Brent
 Johnson
 Don Smith y Jane
 Mickelson
 Jeffrey y Gina Smith
 Jean Soost
 Dale Sorensen
 Stephen Sparks y Molly
 Parent

John y Suzanne Speh
 Dylan Squires
 Timothy y Sherry
 Stanton
 Seva Steel
 Britt y Susie Stitt
 Kandice Strako
 Jane Stringer y James
 Grant
 Nancy Sur y Abraham
 Simmons
 Gina y Tim Tanner
 Mike Taylor
 Pam Taylor
 Richard Taylor y Tracy
 Grubbs
 Robin Taylor
 Kenneth Taymor y Beth
 Parker
 Patricia Thomas, en
 memoria a Scotte
 Atthowe
 Jennifer Thompson
 John Thompson y Pam
 Noensie
 Sally Torrance
 Janet Traub
 Esther Underwood
 Jane Vait y Lowell
 Levinger
 John y Sue Van Der Wal
 Geoffrey J Van Lienden
 Nancy Vayhinger y
 Stuart Davidson
 Michel Venghiattis y
 Dana Davidson
 Carmen Violich-Goodin
 Michelle Walker
 Tanis Walters
 Clare Watsky
 Ilie Watterson
 Penny Wells
 Elizabeth Wells y
 Gabriel Hanly

Carol Whitman
Kitty Whitman
Dakota Whitney y
Christian Anthony
Elan y Nick Whitney
Lazuli Whitt
Louis A. y Kathleen
Williams
Tom y Marjorie Wilson
David Wimpfheimer
Matthew Winkelstein
Dr. Mike Witte y Babs
Kavanaugh
April Wolcott y Ted
Wright
Maya Wolf
Pamela Wright
Mamie Yee
Ido Yoshimoto y Kristina
Feldman
Fanny Young
Elizabeth Zarlengo y
Gary Ireland
Gene y Jo Ann Zlatunich
Scoby Zook & Kris
Brown

PATROCINADORES

Coastal Marin Fund
County of Marin
Freitas Foundation
Hobson/Lucas Family
Foundation
Kimball Foundation
Marin Community
Foundation
MCE (formerly Marin
Clean Energy)
The Tides Foundation

West Marin Community
Services
West Marin Fund
William & Flora Hewlett
Foundation
DONANTES IN-KIND
Bay FC
Bayside Bar, Lounge,
and Restaurant
Cafe Reyes
Windy Chien
Coyuchi
Cute Coffee
Rudi Dundas
Good Earth Foods
Heidrun Meadery
Jonathan Gavzer
Brian Hefty
Indian Peach
Food Co.

Kinoko
Paul Knight
Leanne Kriz
Lagunitas Brewing
Company
Nicole Lavelle
Kathryn and Jim Lino
Lodge at Marconi
Marie Veronique
Marin French Cheese
McEvoy Ranch
Meinolf Weaving
School
Mindful Meats
Nick's Cove
Nugget Markets
Osmosis Day Spa
Sanctuary

Paella Del Reyes
Palace Market
Point Reyes
Adventure Co.
Point Reyes Pastures
Point Reyes Lavender
Co.
Point Reyes Mexi-Grill
Sorella Cafe
Sour Rice LLC
Straus Family Creamery
Sun Solar Electric
Tomaes Bay Oyster
Company
Trader Joe's
West Marin Scholarship
Program
Jenny Wread

NEGOCIOS

COLABORATIVOS

Ben Eastman Plumbing
Brizuela Tile & Stone
Inc.
Cabaline Saddle Shop
Center for Global
Consciousness
City Sewer Pumping Inc.
Hog Island Oyster
Company
Horizon Cable
Company
Inverness Park Market
KWMR
Palace Market
Point Reyes Books
Point Reyes Farmstead
Cheese Co.
Straus Family Creamery
Sun Solar Electric

***Gracias a todos los que dedican su
tiempo, talento y recursos para que
nuestra comunidad siga siendo fuerte,
dinámica y unida.***

VOLUNTARIOS

Laurel Abbie
Francine Allen
Jane Allen
Gustavo Antonio
 Atilano-Gutierrez
Iris Benson
Milly Biller
Andrew Brennan
Kris Brown
Arlo Burns
Avery Burns
Sean Burns
Mariana Bustamante
Desiree Calderon-Smith
Megan Campbell
Victoria Canby
Olga Chavarria
Rich Clarke
Lazarus Dance
Rick Didia
Lisa Doron
Sharron Drake
Rudi Dundas
Camille Duplantier
Justine Endicott
Loretta Farley
Ginny Felch
Ryan Fergusson
Wendy Friefeld
Mariah Gardner
Lee Giammona

Dominic Gomez
 Gutierrez
Mateo Gonzalez
 Villalobos
Doug Gower
Peter Gradjansky
Alegra Grace
Molly Henze
Ashley Herbert
Geoff Hoyle
Barbara Jay
Jackie Katz
Paul Knight
Heidi Koenig
Vicki Leeds
Barry Linder
Linda Linder
Kerry Livingston
Marshall Livingston
Molly Livingston
Bobbi Loeb
Beatriz Lopez
Olga Lopez
Alexander Lopez
 Hernandez
Kelly McFarling
Isaiah Mead
Randy Merk
Lila Miottel
doreen Morrissey

Laura Natkins
Ken Otter
Shaun Lee Pelayo
Carlos Porrata
Gene Ptak
Jane Quatlander
Justine Quatlander
Adriana
 Quintana-Lopez
Mimi Robinson
Caroline Rodoni
Phil Rodoni
Nicole Rodriguez
Arthur Roque Damián
Avi Samuels
Delimar Sanchez
Warren Sattler
Jane Silvia
Steve Siegel
Abraham Simmons
Savannah Smith
Catherine Spanger
Nancy Stein
Jane Stringer
Ken Taymor
Lucy Vitali
Jeff Warrin
Elizabeth Wells
Helen Wells
Robin White
Dave Whitney
Elizabeth Zarlengo

Siempre buscamos voluntarios. Mande correo electronico a info@dancepalace.org para prestar su tiempo.



Foto: Bailarines de Dance Palace Ballet Folklórico durante el desfile de Western Weekend 2026.